



PRINCIPIOS RECTORES DE UNISEC-Global

(Traducido del inglés por Willy Cabañas)

Date: 29/04/2020

<Tecnología y Procedimientos>

1. Sé honesto con respecto a la viabilidad de un proyecto. Reconoce abiertamente los riesgos tecnológicos y de planificación que pueden impactar el éxito de tu proyecto.
2. Construye un sistema que funcione conforme el diseño, en un ambiente en el que una reparación subsecuente es imposible.
3. Solo cuando hayas dado lo mejor de ti para conseguir el éxito podrás aprender algo, aún si fracasas.
4. Recuerda que hay reglas que debes seguir, desde el Tratado Sobre El Espacio Exterior hasta las regulaciones locales aplicables a tu proyecto.

<Administración>

5. Consulta los logros alcanzados por otros en el pasado y construye el tuyo propio basado en el contexto de ellos.
6. Plantea metas apropiadas y realistas, toma en consideración tus aptitudes y capacidades.
7. Reconoce la presión sobre otros miembros de tu equipo quienes trabajan para dar cumplimiento a fechas de entrega muy exigentes para proyectos muy retadores; apóyalos y ayúdalos a reducir el estrés siempre que sea posible.
8. Evalúa tus resultados de manera realista y refléjalos en tus actividades posteriores.

<Espíritu Fundamental>

9. Recurre a maneras imaginativas e innovadoras para alcanzar el mejor resultado, apóyate en el personal disponible, así como en las capacidades técnicas y financieras, incluso si fuesen limitadas.
10. Identifica a tus competidores y trabaja con ellos para competir y estimular la innovación y crecimiento mutuo. Reconoce el éxito de otras personas y úsalo para estimular el tuyo propio en el futuro.
11. Respeta el principio de ayuda mutua. Busca maneras para colaborar con otros y no solo buscar ayuda para ti mismo.
12. Ten cuidado de no confundirte por la “naturaleza hechizante y atractiva del espacio” o por palabras de alago. Sé modesto, constructivamente crítico y sincero.

Contributors to the translation: Willy Cabañas, Fernando Aguado Agelet, Luis Alfaro, Giovanna Ramírez, Barbara Bermudez Reyes, Marco Alvarez Reyna



Guiding Principles for UNISEC-Global January 26, 2018

<Technology and Procedure>

1. Be honest regarding project feasibility – openly recognize the technology and schedule risks that may impact success.
2. Build a system that can work as designed in an environment where subsequent fixing is impossible.
3. Only when you did your best to succeed, you could learn something even if you failed.
4. Remember that there are rules that you must follow - from the Outer Space Treaty to through internal rules in your project.

<Management>

5. Refer to the achievements of others in the past and build your own achievement on that background.
6. Setup appropriate and realistic targets considering your capability and capacity.
7. Recognize the pressure in other team members working to demanding deadlines on challenging projects; support and help reduce their stress wherever possible.
8. Evaluate your results realistically and reflect them to your subsequent activities.

<Fundamental spirit>

9. Use imaginative and innovative ways of achieving the maximum result using available personnel, technical and financial capabilities even if they are limited.
10. Identify and work with your rivals and compete to stimulate innovation & mutual growth. Recognize other people's successes and use these to stimulate yourself further.
11. Respect a spirit of mutual assistance. Seek ways to contribute to others, not only seeking help for yourself.
12. Be careful not to be misled by the "bewitching nature and allure of space" or by flattering words. Be modest, constructively critical and sincere.